

Zeitschrift: Anthos : Zeitschrift für Landschaftsarchitektur = Une revue pour le paysage

Herausgeber: Bund Schweizer Landschaftsarchitekten und Landschaftsarchitektinnen

Band: 57 (2018)

Heft: 4: Landwirtschaft & Nahrung = Agriculture et nourriture

Rubrik: VSSG-Mitteilungen = Communications de l'USSP

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 06.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

■ Die Grünen Ämter Schweizer Städte und Gemeinden trafen sich in Baden

Die 55. Generalversammlung VSSG fand im August im Werkk Kulturlokal in der Stadt Baden statt, wo die statutarischen Geschäfte abgewickelt und zwei neue Vorstandsmitglieder gewählt wurden: Yvonne Aellen, Leiterin des Grünflächenunterhalts bei der Stadtgärtnerei Basel, und Cornel Suter, Leiter der Stadtgärtnerei Luzern. Zum ersten Mal übernimmt damit eine Frau Vorstandsaufgaben in der VSSG. Die anschliessenden zweitägigen Exkursionen ermöglichen den Teilnehmenden Baden von innen und aussen näher kennenzulernen. Die heilenden Thermalquellen hatten die Stadt bekannt gemacht und gaben ihr den Namen. Heute befindet sich ein neues Bäderviertel im Bau, mit einem von M. Botta entworfenen Thermalbad. Es liegt direkt an der Limmat gegenüber des Kurplatzes mit seinen historischen Gebäuden. Die Erläuterungen zur Geschichte der ABB (früher BBC) und ihrer Gründer Charles E. L. Brown und Walter Boveri sowie das heute noch stadtprägende Firmengelände machen die Vergangenheit Badens eindrücklich begreiflich.

Die historische Villa Boveri, Eigentum einer Stiftung, ist ein besonderes Kleinod der schweizerischen Gartengeschichte. Der Garten wurde in zwei Abschnitten nach unterschiedlichen Stilen gebaut. Um 1899 beauftragte Walter Boveri den Zürcher Gartenkünstler Evariste Mertens mit der Gartengestaltung an seinem neuen Wohnhaus. Er legte einen «späthistorischen Landschaftsgarten» nach französischer Schule an. Dabei wurden jede Baumgruppe, jedes dekorative Objekt, jede Nutzabteilung kunstvoll und wohlüberlegt bedacht. Zehn Jahre später verwirklichte der Bauherr auf einer neu hinzugekauften Parzelle einen stärker barock

geprägten Garten, den er in einer «vorzüglichen Symbiose» mit dem Landschaftsgarten zu einem grossen Ganzen zusammenführte. Das Landschaftsarchitekturbüro SKK begleitet seit mehr als 20 Jahren die Restaurierung und Pflege des Gartens und zeigte den Besuchern beim Rundgang in den Gärten die Charakteristika. Ein grosser und wichtiger Bestandteil des Badener Freiraums ist der umgebende Wald. Von jedem Punkt in der Stadt gelangt man in zehn Minuten unter sein vor Hitze schützendes Blätterdach. Als Erholungsraum für die Menschen, durch eine Biodiversität fördernde Bewirtschaftung und durch die Berücksichtigung dieses Kühlespenders für die Frischluftkorridore der Stadt können Forstwirtschaft und Grünraumgestaltung gemeinsam ihre volle Wirkung für Badens Bewohner und Besucher entfalten.

Stéphanie Perrochet

■ Les «Services verts» se sont rencontrés à Baden

La 55^{ème} Assemblée générale de l'USSP a eu lieu au Werkk Kulturlokal de la ville de Baden au mois d'août. Lors de cette assemblée, les affaires statutaires ont été traitées et deux nouveaux membres du comité ont été élus: Cornel Suter, chef du Service des parcs et promenades de Lucerne, et Yvonne Aellen, responsable de l'entretien des espaces verts du Service des parcs et promenades de Bâle. C'est la première fois qu'une femme intègre le comité de l'USSP. Les excursions sur deux jours qui ont suivi la rencontre ont permis aux participants de découvrir Baden sous tous ses aspects. Les sources thermales bénéfiques ont fait la réputation de la ville et lui ont donné son nom. Aujourd'hui, un nouveau centre de baignade est en construction, avec un établissement thermal conçu par Mario Botta. Il se situe directement

au bord de la Limmat, en face du Kurplatz avec ses bâtiments historiques. Les explications au sujet de l'entreprise ABB (avant BBC) et de ses fondateurs Charles E. L. Brown et Walter Boveri, ainsi que les sites qui continuent de marquer la ville, ont apporté une description impressionnante du passé de Baden.

L'écrin de verdure dans lequel se trouve le manoir historique Boveri, qui appartient aujourd'hui à une fondation, est un véritable petit joyau de l'histoire des jardins suisses. Le parc fut réalisé en deux étapes et dans différents styles. Vers 1899, Walter Boveri chargea l'architecte-paysagiste zurichois Evariste Mertens de l'aménagement du jardin près de sa demeure. Ce dernier créa un «jardin paysager selon l'École française». En plus, tout groupe d'arbres, tout objet décoratif, toute superficie utilisable ont été mûrement réfléchis et conçus de manière sophistiquée. Dix ans après, le maître d'œuvre a réalisé, sur une parcelle acquise plus tard, un jardin plus influencé par le style baroque qu'il a ensuite réuni, dans une «excellente symbiose», avec le jardin paysager pour en faire un superbe parc. Depuis plus de 20 ans, le bureau d'architecture paysagiste SKK accompagne la restauration ainsi que la gestion du parc et présente les caractéristiques du lieu aux visiteurs lors d'une visite des jardins. La forêt qui entoure Baden constitue une partie importante des espaces non bâties. Depuis n'importe quel point de la ville, on atteint, en dix minutes, le bois avec ses frondaisons qui protègent de la chaleur. Espace de détente pour la population géré de façon à promouvoir la biodiversité, cette forêt apporte de la fraîcheur aux artères de la ville et permet aux Services des espaces verts et des forestiers d'œuvrer ensemble pour le bénéfice des habitants et des visiteurs.

Stéphanie Perrochet